

## Bartolomé de la Casas, expoli i finançament de la guerra

Sobre el tema de la diversitat cultural, parlem de les actituds etnocèntriques, la conseqüència de les quals, quan s'aparellen amb una situació de domini o poder, pot tenir resultats esfereïdors... Un cas especialment significatiu és el testimoni de **Bartolomé de las Casas** qui relata els fets escaiguts durant el que després, l'any 1992, es va celebrar com a cinquè centenari del "Descobrimient d'Amèrica, encontre de dos món". Tal vegada ho fos tot menys un encontre...

A la seva *Brevísima relación de la destrucción de las Indias* (editada, entre altres editorials, per Cátedra [Madrid, 1999]) testimoni de la barbàrie dels presumptes portadors de la civilització hi podem llegir, en encantador castellà antic: "En estas ovejas mansas [*es refereix als indígenes*] y de las calidades susodichas por su Hacedor y Criador así dotadas, entraron los españoles desde luego que las conocieron como lobos y tigres y leones crudelísimos de muchos días hambrientos. Y otra cosa no han hecho de cuarenta años a esta parte [*de las Casas redacta l'obra l'any 1542 i d'ençà 1502 havia viatjat a l'altra banda de l'Atlàntic*] hasta hoy, y hoy en este día lo hacen, sino despedazallas, matallas, angustiallas, afligillas, atormentallas y destruyllas por las estrañas y nuevas y varias y nunca otras tales vistas ni leídas ni oídas maneras de crueldad, de las cuales algunas pocas abajo se dirán, en tanto grado que habiendo en la isla Española sobre tres cuentos de ánimas que vimos, no hay hoy de los naturales della doscientas personas."

Té ben clar per què:

"La causa porque han muerto y destruido tantas y tales y tan infinito número de ánimas los cristianos, ha sido solamente por tener por su fin último el oro y henchirse de riquezas en muy breves días, y subir a estados muy altos y sin proporción de sus personas, conviene a saber, por la insaciable codicia y ambición que han tenido, que ha sido mayor que en el mundo ser pudo [...]"

I ens descriu aquelles maneres de crueltat de les quals ens parlava. Un fragment:

"Entraban en los pueblos, ni dejaban niños ni viejos, ni mujeres preñadas ni paridas que no desbarrigaban y hacían pedazos, como si dieran en unos corderos metidos en sus apriscos. Hacían apuestas sobre quién de una cuchillada abría el hombre por medio, o le cortaba la cabeza de un piquete, o le descubría las entrañas. Tomaban las criaturas de las tetas de las madres por las piernas, y daban de cabeza con ellas en las peñas. [...]"

Perquè no ha valgut mai el mateix un mort dels "nostres", que dels "seus":

"Y porque algunas veces, raras y pocas, mataban los indios algunos cristianos con justa razón y santa justicia, hicieron ley entre sí que por un cristiano que los indios matasen habían los cristianos de matar cien indios."

N'és de las Casas testimoni ("*Yo vide todas las cosas arriba dichas y muchas otras infinitas*"), però no ens acomodem, ja que, si pensam en el petroli o altres recursos, i no en l'or, i en l'Orient Mitjà o altres regions del món, veurem com aquestes actituds no han estat desterrades i nosaltres hi tenim una certa responsabilitat.